SERIAL NO.

2 9 3 3

PROJECT : ELARA	(FORECOURT-	FINAL	2012)
-----------------	-------------	-------	-------

PROJECT: ELARA - FORECOURT

Pan Arab Research Center

	A	
r	₹	M
•	I۱	

					-, 1	KOJEC		JUANA -	TOK	LCOUNT	r	all Alab Rese	arch center
								En إمارات	narat	/ 🔲 d	Eppc ابكو/إنو	o/Enoc /	Adn ادنوك 🄀
SHOPPER (CODE		DATA E	NTRY	′	1	EDITING				CSA		SR. #
		Name			Number	Name		Nu	mber	Name		Number	
12		Ba	<ue< td=""><td></td><td>2409</td><td>وجها</td><td>ςU</td><td>34</td><td>64</td><td>No ma</td><td>ce bodg.</td><td>e. </td><td></td></ue<>		2409	وجها	ςU	34	64	No ma	ce bodg.	e.	
Gender M F	Hei	ight	Built T M		pectacles Yes No	Beard Yes No	M Ye	u stache s No Ir	ndian F	Pakistani Fili	Ethnic Gr pino Expat. Ar		
	図に				Z 🗆		K		Ø				
EMIRATE		stern gion	Abu Dhab	i	Dubai	Sharja	h	Al Air	1	Umm Al Quwain	Ajman	Ras Al Khaimah	Fujairah
]						図					
SIT	E ID		Month		Date	A	mou	nt (Dhs)	# of	vehicles	# of staff	Time In	Time out
09	3	7	0 1	3	10		<u></u>	0	C	, 6	03	2014	1 20:28
0	7:00-	10:01	- 13:01-	17:01	1- 20:01-	Τ		aturday	Sunday	Monday	Tuesday We	dnesday Thur	sday Friday
VISIT	10:00	13:00	17:00	20:0	0 24:00	DAY O							

1. APPROACH

1. الاقتراب من/ التقدّم نحو المحطة:

Sco	ores	Critical Areas				المجالات الأساسية	اط	النق
	1.	Was signage visible from distance of 500 meters and well maintained? Can be	YES NO	X	نعم لا	هل كانت اللوحة مرنية من على بعد 500 متر ومصانة بشكل جيد؟ يمكن حصر ها فقط في	.1	
		included only in first run	N/A		لا ينطبق	الْجولة/المرّة الأولَى		
				X	نعم		_	
2	2.	Were lights working and in good condition at the approach?	NO		X	هل كانت الأضواء تعمل وهي بحالة جيدة لدى الاقتراب من المكان؟	.2	2
		condition at the approach:	N/A		لا ينطبق	۱۵ <u>سر استان.</u>		
		Were the lights working and in good condition at the forecourt area?	YES	\square	نعم		_	
2	3.		NO		¥	هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في منطقة تعينة الوقود؟	.3	2
		container at the released talea.	N/A		لا ينطبق	ست سب موبود:		
			YES		ثعم			
4	4.	Was filling area / forecourt clean and tidy?	NO		¥	هل كانت منطقة التعبئة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟	.4	4
		udy:	N/A		لا ينطبق			
			YES	X	نعم			
2	5.	Were the driveway and forecourt free of potholes and well maintained?	NO		¥	هل كان الطريق ومنطقة ملء الوقود خالية من الحفر ومصانة بشكل جيد؟	.5	2
		pornoics and wen maintained:	N/A		لا ينطبق	الحفر ومصاله بسدل جيد.		

2. GREETINGS

2. التحية/ الترحيب:

Sc	ores	Critical Areas				المجالات الأساسية	اط	النق
		\\\ 4b	YES		نعم	ما كان منالك أم تأني في اقتر ال المناذ	.6	
5	6.	Was there any delay in approaching customers at the fuel pump	NO	X	Ä	هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف من الزبائن عند مضخة الوقود؟	.0	5
			N/A		لا ينطبق	לפיטו אנונים בייני		
5	7.	Did the staff approach the driver side of	YES	X	ثعم	هل اقترب الموظف من المركبة من جهة	.7	5
5		the vehicle?	NO		¥	السائق؟		٦

2 + Scores **Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط YES 🛛 Were you greeted in a friendly manner هل تم الترحيب بك بطريقة ودية (بأسلوب 8. (pleasant feeling)? NO 🔲 إذا لا، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان If no, please describe behavior: Was it 5 arrogant, without any expression, normal يتصف بالغرور، خالٍ من التعابير، عادي، etc.... YES | Did they request customers to quit 9. هل طلب الموظفون من الزبائن التوقف عن 4 NO smoking? YES X 10. Did the staff thank you as you were 10. هل قام الموظف بشكرك بينما كنت تغادر 5 NO 5 leaving? المكان؟ N/A 3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF 3. مظهر وسلوك الموظفين: Scores **Critical Areas** المجالات الأساسية YES X 11. Was the filling staff presentable and well 11. هل كان مظهر موظف تعبئة الوقود لانقا 5 groomed? و مر تبا/أنيقا؟ П NO YES X 12. Was he able to communicate with 12. هل كان الموظف قادراً على التواصل مع 4 NO ¥ customer? N/A 13. Was the attendant wearing visible YES 🔯 13. هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها 5 nametag? X NO YES 🛛 6 14. Was staff courteous / friendly? 14. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟ 6 NO ¥ 4. **SERVICE** 4. الخدمة: **Scores Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط YES 🗌 Did he follow the instructions on the 15. هل اتبع الموظف التعليمات الموجودة على بطاقة NO ¥ Rahal (Fuel Card)? رحال (بطاقة ملء الوقود) ؟ N/A نعم 16. Did he confirm and repeat amount and YES 🔀 16. هل أكد الموظف على كمية ونوع الوقود وكرر ذلك على مسامعك؟ 6 type of fuel? NO 17. هل قام بملء الخزان حسب تعليمات الزبون -YES 🔀 17. Did he fuel as per customer's instructions 6 NO ¥ YES | 18. هل عرض عليك تنظيف زجاج السيارة من تلقاء نفسه (الأمامي والخلفي) ؟ 18. Did he offer to clean windscreen 5 voluntarily? (front & back) \boxtimes NO ¥ YES 🏻 19. Were you charged the correct amount? 19. هل المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحا؟ NO П YES 🔯 20. هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل صحيح؟

2

NO N/A Y

+

20. Were you given correct change?

	3		+	•		
Scor	res Critical Areas				المجالات الأساسية	النقاط
2	21. Did he provide information about any	YES		ثعم	هل قدم لك الموظف أية معلومات حول العروض الترويجية في المحطة؟ (فقط في حال كان هناك	.21
	promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require comment when marked 'Yes'		T.	Ä	أي عرض قَائم/فعال) انت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح	اذا ک
	Confinent when marked 163	_ N/A	⋈	لا ينطبق	<u> </u>	

5. REST ROOMS

+

5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام):

Sc	ores	Critical Areas		-		ط المجالات الأساسية	النقا
	22a.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>soap</u> ?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>الصابون</u> ؟	
3	22b.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as toilet tissue?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل وورق التواليت	3
	22c.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as paper towels? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22c. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل المناشف الورقية؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الألية)	
	23a.	. Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	23a. هَل كَانْتُ المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
	23b	. Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES		نعم لا لا ينطبق	23b. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
3	23c	. Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'	YES		نعم لا لا ينطبق	23c. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	3
	23d	. Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	YES NO		<u>. بر</u> نعم لا لا ينطبق	23d. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
	23e	. Were toilets and urinals clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	23e. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟	
2	24a	. Were doors clean?require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	24a. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	2
	24b). Were walls clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	24b. هل كانت الحيطان نظيفة؟	
	240	:. Were ceiling clean?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	24c. هل كان السقف نظيف؟	;
	24d	I. Were vents clean?	YES NO N/A		نعم لا لاينطيق	24d. هل كانت المنافذ نظيفة؟	J

+			4				+			
3	Score	25		Critical Areas					ألط المجالات الأساسية	11: 6
	24	4e.	Were floors clea		lo'	YES		نعم لا	24e. هل كانت الأرضيات نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	
	24	4f.	Were baseboard	s clean?		N/A YES NO		لا ينطبق نعم لا	24f. هل كانت ازرار الحانط/ لوح القاعدة نظيفة؟	
	24	1g.	Were grout clear	n?		N/A YES NO N/A		لا ينطبق نعم لا لا ينطبق	24g. هل كان البلاط نظيف؟	
2	1	āa.	Were trash conta	iners clean?		YES NO N/A		<u>، يسبو</u> نعم لا ينطبق	25a. هل كانت حاويات القمامة نظيفة؟	
		b.	Were trash conta	iners not overflov	ving?	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	25b. هل كانت حاويات القمامة غير فانضة؟	2
2	26	. (Was the restroom without any offen	smelling clean & sive odor)?	fresh	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	. 26. هل كانت رانحة الحمام نظيفة ومنعشة (بدون أي رانحة كريهة في الحمام)؟	2
2	27.	(Were all the facilit good working con equire comment	dition?		YES NO		نعم لا	27. هل كانت جميع التجهيزات في الحمام تعمل بشكل جيد؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	2
	28	-	Vas the Mosque I	promises also Q		N/A YES		لا ينطبق نعم	28. هل كان مبنى أو قاعة المسجد نظيف (ة)؟	
2		r	equire comment v	when marked 'No	,	NO N/A		لا لا ينطبق	اذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	2
C	omm	ner	its:						التعليق/ الملاحظات: الحصام مكل في والصحاطي وَلارِمِثَ	
			FOR OFFIC	CE USE ONLY						
0	%	1	النقاط المسجلة ACTUAL SCORE	الحد الأعلى للنقاط	Evalua	ition:			لاستخدام المكتب فقط التقييم:	

%	حد الأعلى للنقاط الفسجلة محد الأعلى للنقاط المسجلة ACTUAL SCORE MAXIMUM		Evaluation:	التقييم:		
			Approach	الاقتراب من/ التقدم نحو المحطة	1	
			Greetings and Initial Checks	الترحيب والتشييكات الأولية	2	
			Appearance and Behavior of Staff	مظهر وسلوك الموظفين	3	
			Service	الخدمة	4	
			Cleanliness - Restroom and Mosque	النظافة - الحمامات والمسجد	5	
			TOTAL	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	المج	

4

 SE	RIAL	NO.	
 2	9	3	3

ADNOC Distribution

AL SAROOJ S/S- 937 Sarooj area, al ain

CASH RECEIPT

Date : 10-03-12 20:28 User :

Vehicle # : 0 Pump #: 7

TOTAL : DHS 50.00

TID:1000937200 Batch: 0

Signature:

THANK YOU FOR SHOPPING AL SAROUJ S/S- 937

•			
			İ